

**GENERAL AGREEMENT
ON TARIFFS AND TRADE**

RESTRICTED
COM.TEX/SB/1925*
18 August 1994
Special Distribution

(94-1615)

Textiles Surveillance Body

Original: English

ARRANGEMENT REGARDING INTERNATIONAL TRADE IN TEXTILES

Notification under Article 4:4

**Extension of the agreement between
Norway and Singapore**

The Textiles Surveillance Body received a notification from Norway of an extension of its agreement with Singapore for the period 1 January 1994 to 31 December 1995.¹

The TSB, pursuant to its procedures regarding notifications received under Article 4,² has examined the relevant documentation and is forwarding the text of the notification to participating countries for their information.

¹The bilateral agreement, amendments and a previous extension are contained in COM.TEX/SB/1478, 1594 and 1825.

²See COM.TEX/SB/35, Annex B.

*English only/Anglais seulement/Inglés solamente

MFA 835/93

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Singapore presents its compliments to the Royal Norwegian Embassy and has the honour to refer to the latter's Note dated 27 August 1993, and to the Agreement between the Government of Norway and the Government of Singapore relating to the exports from Singapore of certain textile products for import into Norway, agreed upon in an exchange of Notes dated 4 November 1992.

The Ministry is pleased to inform the Embassy that Singapore agrees to the Norwegian authorities' request to a straight forward extension of the bilateral textile agreement between the Government of Norway and the Government of Singapore for another two years up to 31 December 1995. This Note and the Embassy's Note of confirmation shall constitute an amendment to the bilateral textile agreement.

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Singapore avails itself of this opportunity to renew to the Royal Norwegian Embassy the assurances of its highest consideration.

Singapore, 9 September 1993

Royal Norwegian Embassy
Singapore

ROYAL NORWEGIAN EMBASSY

The Royal Norwegian Embassy presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Singapore and has the honour to refer to the Agreement between the Government of Norway and the Government of Singapore relating to the exports from Singapore of certain textile products for import into Norway, dated 4 November 1992.

The Embassy refers to the Ministry's Note dated 9 September 1993 where Singapore agrees to the Norwegian authorities's request to an extension of the bilateral Textile Agreement between Norway and Singapore for another two years up to 31 December 1995. The Embassy is pleased to confirm that the bilateral Textile Agreement between the Government of Norway and the Government of Singapore thereby is extended to 31 December 1995. This Note and the Ministry's Note of 9 September 1993 shall constitute an amendment to the bilateral Textile Agreement.

The Royal Norwegian Embassy avails itself of this opportunity to renew to the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Singapore the assurances of its highest consideration.

(signed)

Singapore, 10 November 1993

**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
REPUBLIC OF SINGAPORE**